

# Inhaltsverzeichnis

1. Einführung .....	1
1.1. Gegenstand und Ziel .....	1
1.2. Begründung von Gegenstand und Ziel .....	2
1.2.1. Warum eine Arbeit über Modalität? .....	2
1.2.2. Warum Modalität aus der Perspektive der Modalverben? .....	3
1.2.3. Warum eine kontrastive Analyse der Modalverben? .....	5
1.2.4. Warum <i>müssen/sollen</i> kontrastiert mit <i>dovere</i> ? .....	11
2. Zur Definition von Modalität .....	15
2.1. Die Kategorie der Modalität .....	15
2.2. Die Schwierigkeit einer Modalitätsdefinition .....	16
2.3. Die Modalverben als Klasse der modalen Ausdrucksmittel .....	19
2.4. Modalitätskonzepte .....	20
2.4.1. Zweidimensionale Modalitätskonzepte .....	20
2.4.1.1. Die zwei logischen Grundmodalitäten 'notwendig' und 'möglich' .....	20
2.4.1.1.1. VON WRIGHTS orthogonale Taxonomie der Modalitätstypen .....	23
2.4.1.1.2. Die Anwendung logischer Modelle auf die Sprache .....	24
2.4.1.2. Die Anwendung logischer Modelle auf die Sprache .....	24
2.4.1.2.1. <i>Tel quel</i> -Anwendungen .....	24
2.4.1.2.1.1. Alethische Bestimmungen .....	25
2.4.1.2.1.2. Die Mögliche-Welten-Semantik .....	26
2.4.1.2.1.3. KRATZERS Theorie der „Redehintergründe“ .....	27
2.4.1.2.1.4. Nicht-alethische Bestimmungen .....	29
2.4.1.2.2. <i>Tel quel</i> -Anwendungen sind inadäquat und defektiv .....	30
2.4.1.2.3. <i>Ad hoc</i> -Anwendungen logischer Modelle auf die Sprache .....	34
2.4.1.2.3.1. FOURQUET (1971) .....	36
2.4.1.2.3.2. CALBERT (1975) .....	36
2.4.1.2.3.3. EHLICH/REHBEIN (1972) und BRÜNNER/REDDER (1983) .....	37
2.4.1.2.4. <i>Ad hoc</i> -Anwendungen sind (definitions)defektiv .....	39
2.4.1.2.5. Die Suche nach der „dritten Dimension“ .....	41
2.4.2. Eindimensionale Modalitätskonzepte .....	44
2.4.2.1. Subjektiv- und objektiv-epistemische Modalität .....	45
2.4.2.2. Einzelne Definitionen .....	49
2.4.2.2.1. HALLIDAY (1970) .....	53
2.4.2.2.2. MEUNIER (1974) .....	54
2.4.2.2.3. SIMONE/AMACKER (1977) .....	55
2.4.2.2.4. SANDHÖFER-SIXEL (1988) .....	57
2.4.2.3. Diskussion und Ergebnisse .....	58
2.4.3. Dreidimensionale Modalitätskonzepte .....	67
2.4.3.1. WITTGENSTEINS Unendlichkeitsthese .....	69
2.4.3.2. SEARLES Taxonomie der Sprechakte .....	69
2.4.3.2.1. Sprechakttheoretische Modalitätsbestimmungen .....	70

2.4.3.2.1.1. Die erste sprechakttheoretische Modalitätsbestimmung .....	70
2.4.3.2.1.2. Jüngste sprechakttheoretische Modalitätsbestimmungen.....	71
2.4.3.2.2. Modalität und Illokution .....	72
2.4.3.3. BÜHLERS Modell der Zeichenfunktionen .....	77
2.4.3.3.1. HEMPEL (1973).....	79
2.4.3.3.2. BUBLITZ (1978).....	81
2.4.3.3.3. GORNIK-GERHARDT (1981).....	82
2.4.3.3.4. LUDWIG (1988) .....	82
2.4.3.4. HABERMAS' Theorie des kommunikativen Handelns.....	86
2.4.3.5. Diskussion und Ergebnisse .....	89
2.5. Modalität als Ausdruck propositionaler Einstellungen .....	90
2.5.1. Modalität und Modalitätstypen .....	92
2.5.2. Die Klasse der propositionalen Einstellungen .....	93
2.5.3. Der Satz als Ausdruck von Modalität und Proposition .....	96
2.5.3.1. Die Ermittlung der Proposition .....	97
2.5.3.2. Die Begriffe 'Sachverhalt' und 'Proposition' .....	98
2.5.4. Sprecher, modale Instanz und propositionale Einstellung .....	99
3. Das Modalverb <i>müssen</i> .....	101
3.1. Die propositionalen Einstellungen des Sagens.....	102
3.2. Die propositionalen Einstellungen des Glaubens .....	102
3.2.1. Epistemische Modalverb-sätze mit <i>müssen</i> .....	102
3.2.1.1. Die Begriffsopposition „epistemisch“/„nicht-epistemisch“ .....	102
3.2.1.2. Der subjektiv-epistemische Modalitätstyp.....	104
3.2.1.3. Die Stellung von <i>müssen</i> im Bereich des Epistemischen.....	106
3.2.1.4. Indikatoren epistemischer Bedeutung.....	107
3.2.1.4.1. Der Begriff der „Doppel-“ bzw. „Extramodalisation“ .....	109
3.2.1.4.1.1. RAYNAUD (1974; 1977) .....	109
3.2.1.4.1.2. DIELING (1982) .....	109
3.2.1.4.1.3. DOHERTY (1979), ULVESTAD (1984a), LETNES (1986).....	110
3.2.1.4.2. Indikatoren subjektiv-epistemischer Modalität .....	111
3.2.2. Der objektiv-bewertende Modalitätstyp.....	114
3.2.3. Der dispositionelle Modalitätstyp .....	118
3.3. Die propositionalen Einstellungen des Wollens.....	121
3.3.1. Der pragmatische Modalitätstyp .....	121
3.3.1.1. Kausale und finale Gründe zum Handeln .....	126
3.3.2. Der deontische Modalitätstyp .....	130
3.3.2.1. Typen von Normen .....	133
3.3.3. Der dynamische Modalitätstyp .....	136
3.3.4. Der objektiv-epistemische Modalitätstyp .....	140
3.3.4.1. Indikatoren objektiv-epistemischer Modalität .....	140
3.3.5. Der logisch-analytische Modalitätstyp.....	143
4. Das Modalverb <i>sollen</i> .....	147
4.1. Die propositionalen Einstellungen des Sagens.....	148
4.1.1. Der berichtende Modalitätstyp.....	148

4.1.2. Der antizipierende Modalitätstyp.....	153
4.2. Die propositionalen Einstellungen des Glaubens.....	156
4.2.1. Der subjektiv-bewertende Modalitätstyp.....	156
4.2.2. Der deliberierende Modalitätstyp.....	163
4.2.3. Der eventive Modalitätstyp.....	166
4.3. Die propositionalen Einstellungen des Wollens.....	173
4.3.1. Der pragmatische Modalitätstyp.....	173
4.3.1.1. Beabsichtigte Sachverhalte.....	174
4.3.1.2. Erwünschte Sachverhalte.....	180
4.3.1.3. Geforderte Sachverhalte.....	186
4.3.1.3.1. Sprecher [+fordernder Aktant, +Adressat der Forderung].....	187
4.3.1.3.2. Sprecher [+fordernder Aktant, –Adressat der Forderung].....	192
4.3.1.3.3. Sprecher [–fordernder Aktant, +Adressat der Forderung].....	192
4.3.1.3.4. Sprecher [–fordernder Aktant, –Adressat der Forderung].....	194
4.3.2. Der deontische Modalitätstyp.....	197
5. Das Modalverb <i>dovere</i> .....	201
5.1. Die propositionalen Einstellungen des Sagens.....	201
5.1.1. Der berichtende Modalitätstyp.....	202
5.1.2. Der antizipierende Modalitätstyp.....	207
5.2. Die propositionalen Einstellungen des Glaubens.....	210
5.2.1. Der subjektiv-epistemische Modalitätstyp.....	211
5.2.2. Der (subjektiv-)bewertende Modalitätstyp.....	216
5.2.2.1. Indikatoren subjektiver Bewertung.....	218
5.2.3. Der objektiv-bewertende Modalitätstyp.....	220
5.2.4. Der dispositionelle Modalitätstyp.....	221
5.2.5. Der eventive Modalitätstyp.....	222
5.3. Die propositionalen Einstellungen des Wollens.....	225
5.3.1. Der pragmatische Modalitätstyp.....	225
5.3.1.1. <i>Dovere</i> -Sätze verweisen auf Gründe.....	226
5.3.1.2. <i>Dovere</i> -Sätze verweisen auf Intentionen.....	230
5.3.1.2.1. Beabsichtigte Sachverhalte.....	230
5.3.1.2.2. Erwünschte Sachverhalte.....	232
5.3.1.2.3. Geforderte Sachverhalte.....	234
5.3.2. Der deontische Modalitätstyp.....	244
5.3.3. Der dynamische Modalitätstyp.....	247
5.3.4. Der objektiv-epistemische Modalitätstyp.....	251
5.3.5. Der logisch-analytische Modalitätstyp.....	254
6. Zum Vergleich.....	257
6.1. Die propositionalen Einstellungen des Sagens.....	258
6.1.1. Der berichtende Modalitätstyp.....	259
6.1.2. Der antizipierende Modalitätstyp.....	260
6.2. Die propositionalen Einstellungen des Glaubens.....	262
6.2.1. Der subjektiv-epistemische Modalitätstyp.....	263
6.2.2. Der dispositionelle Modalitätstyp.....	264

6.2.3. Der bewertende Modalitätstyp .....	264
6.2.4. Der deliberierende Modalitätstyp .....	266
6.2.5. Der eventive Modalitätstyp .....	267
6.3. Die propositionalen Einstellungen des Wollens .....	270
6.3.1. Der pragmatische Modalitätstyp .....	271
6.3.2. Der deontische Modalitätstyp .....	283
6.3.3. Der dynamische Modalitätstyp .....	284
6.3.4. Der objektiv-epistemische Modalitätstyp .....	285
6.3.5. Der logisch-analytische Modalitätstyp .....	286
7. Rückblick und Ausblick .....	289
7.1. Die besondere Art der Bedeutung der Modalverben .....	289
7.2. Entwicklungstendenzen der Modalverben .....	292
7.2.1. Grammatikalisierung .....	292
7.2.2. Neulexikalisierung .....	293
7.3. Das Schicksal des Konjunktivs .....	294
8. Das Korpus .....	295
8.1. Das Korpusmaterial .....	295
8.2. Die Belegquellen .....	296
8.2.1. Das deutsche Korpus .....	296
8.2.2. Das italienische Korpus .....	298
8.3. Die Häufigkeit von <i>müssen</i> , <i>sollen</i> und <i>dovere</i> .....	300
Literatur .....	303
Verzeichnis der Tabellen und Abbildungen .....	319